

**Zeitschrift:** Nebelspalter : das Humor- und Satire-Magazin  
**Band:** 4 (1878)  
**Heft:** 37

**Artikel:** Briefe aus der Hölle  
**Autor:** [s.n.]  
**DOI:** <https://doi.org/10.5169/seals-423815>

#### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

#### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

#### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 14.02.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

## Gasteiner Saison-Bilder.

Der Kanzler sitzt dort in Gastein,  
Das Auge trüb', den Bauch so rund;  
Er liegt an Leib und Seele allein  
Zweihundertdreiundvierzig Pfund.

Zweihundertdreiundvierzig Pfund,  
Und doch ist seine Wange blaß,  
Nicht frisch, meschugge und gefund  
Ist er, denn ach! es fehlt ihm 'was.

Ist er, denn ach! es fehlt ihm 'was,  
Denn was aus deutschem Reich er hört,  
Erfüllt mit Zorn ihn und mit Hass  
Und hat die Ruhe ihm gestört.

Und hat die Ruhe ihm gestört,  
Dass er, vom Schlummer aufgeschreckt,  
Den Blick in ferne Zeit gekehrt,  
Die ihm die Todten auferweckt.

Bor Deiner Seele bangem Blick  
Steht drohend heut' als Spukgestalt  
Mit dem gebrochenen Genick  
Der einstige Göze der Gewalt.

Die ihm die Todten auferweckt,  
Die er begrub so kalt und stolz;  
Warum wohl aus dem Grabe streckt  
Die Hand heraus noch von der Golz?

Die Hand heraus noch von der Golz?  
— Ihm dringt's in's Herz wie Todesstich —  
Und durch die Lüste düster gross'l's:  
O Herr, die Todten grüßen Dich!

O Herr, die Todten grüßen Dich,  
Dich grüßt des blinden Königs Fluch  
Und durch die Lände breitet sich  
Ein langes, weites Leichtentuch.

Ein langes, weites Leichtentuch,  
Darunter klapprendes Gebein  
Und der Verwesung Pestgeruch — —  
Die Todten Alle, sie sind Dein!

Die Todten Alle, sie sind Dein!  
Auf Gräbern blühte Deine Macht,  
Auf fahler Höh' stehst Du allein,  
Allein bist Du in dunkler Nacht.

Allein bist Du in dunkler Nacht,  
Wenn Schreckliches Dein Auge schau't;  
Und Du hältst lang die Todtenwacht,  
Weil Dir vor den Lebend'gen graut.

Weil Dir vor den Lebend'gen graut,  
So blickt Dein Auge starr und wild,  
Die Macht, der Du so viel vertraut,  
Lässt all' Dein Sehnen ungestillt.

Lässt all' Dein Sehnen ungestillt,  
Verbittert Dir des Ruhmes Glück,  
Und kann't ein düst'res Schattenbild  
Vor Deiner Seele bangen Blick.

Der einstige Göze der Gewalt  
Napoleon, der Edle, ruft:  
Kehr' um, kehr' um! Es ist gar bald  
Der ganze Nachruhm — eine Graust!

### Briefe aus der Hölle.

Dießmal habe ich lange auf Nachrichten warten lassen. Doch: Seltene Kunde, werthe Kunde.

Habt ihr leßthin die Erdbeben verspürt? Wir mußten doch einmal ein Bischen klopfen, damit es endlich mit euern endlosen Donnerwettern und Regengüssen da droben Ruhe gebe. Meint ihr denn, die Hölle sei eine Kloake, durch deren Eingänge ihr herunterschütten dürft, was und so viel ihr wollt?

Beim Satanas, ich wollte meinen Aufenthalt gegenwärtig weder an euern Orient, noch an Deutschland, noch an die Schweiz, am mindesten aber an meine alte Heimat, den Kanton Zürich, tauschen. Ich meine, da stinkt viel Kloakahastes gen Himmel, stinkt so insam, daß unser Schwefel und Pech wahres Rosoli dagegen ist. Der Teufel ist noch nie ein Reaktionär gemessen, er kostet nur etwa zum Scheine mit Papst und Kaisern und Jesuiten; von Haus aus aber ist er ein geschworener Revolutionär und Roth seine Leibfarbe und Leibfahne. Darum, als er leßhin eures „schlatternden“ Polizeipräsidenten bezügliche Verordnung zu Gesicht bekam, brach er in unbändiges Gelächter aus. „Mephisto, holdseligster erster Minister“, rief er, „dem Manne reservire eine besondere Bude, extra ziegelroth, Wände, Fußboden und Dielen, sammt Fensterscheiben. Zulegt wird er sich schon an die Farbe gewöhnen. Im Uebrigen bin ich dem wackern Manne, wie allen Zürchern, ziemlich grün, etwa so grün, wie dieses Jahr der Bendliskone Weinmost werden wird.“

„Warum das?“ fragte ich theilnehmend den Teufel.

„Fürwahr, das kann doch am Ende noch den blasphemtesten Satan wieder ein Bischen kitzeln, der Duft einer solchen Sudelfüche, wie ein Theil eurer Presse es ist.“ Er deutete auf den Weinländer und fuhr fort: „Gewiß, es

ist da und dort wohl nicht alles ganz tadellos; ich bin nicht prüde und liebe Pitantes; aber wenn in meinem Hofblatt ein hergelaufer Fremder solche Dinge vor's höllische Publikum brächte, wie dieses Blatt vor das zürcherische, ich ließe ihn durch meine Sittenpolizei unter Applikirung einiger verbienter Fußtritte über die Grenze meines Reiches an die Oberwelt spieden und zwar wieder nach Zürich.“

„Majestät, nein, bitte anderswo hin,“ sprach ich stehend.

„Wie, Du meinst, in andern Ländern ließe man sich so etwas gefallen? Wenn Du als ein Schweizer nach Frankreich gingest und anfingest das Land, das Dir ein Asyl gewährt, und seine Bewohner und seine Institutionen zu verschimpfen und Dich zu gebahren, als ob Du, ein hergelaufer Fremder, alles am besten verständest, geschähe Dir nicht recht, wenn Dir Einer am Kragen fasste und über die Grenze spedire? Aber bei euch ist alles möglich. Von einem Fremden, über den ich's schon noch herausbringe, ob er nicht mit Jesuiten in Verbindung steht, läßt sich euer Volk über seine Haussangelegenheiten das Schändlichste sagen und eure Regierung sich eine korrupte nennen, ohne dem Manne das Maul zu stopfen. Pfui Teufel! Aber eben darum muß ich ja den Zürchern grün sein. Es ist doch auch meine Art, mich nicht zu schämen.“

„Hochwürdigster Satanas, erlauben Sie, Sie gehen zu weit,“ wendete ich ein.

Eine allerungnädigste Maulschelle machte mir sofort den Standpunkt klar. Der Kopf summt mir noch davon. Ich muß deshalb schließen.

Mit Gruß Dein

Höllenbraten.

### Die deutsche Thronrede.

Ihr Herren, daß Niemand sich es verhehle,  
Das Messer sitzt euch schon an der Kehle.  
Drum brauchen wir vor Allem Zweierlei,  
Das heißt, viel Geld und viel Polizei.  
Drum seid im Bewilligen nicht müßig,  
Denn im Uebrigen seid ihr sonst — überflüssig.

### An Virchow.

Ein hartes Urtheil sprach'st du sehr gelassen:  
„Fürst Bismarck treib' nicht deutsche Politik.“  
Nimm Dich in Acht, Geheimerath, ein Strick  
Wird für den Hals auch des Professors passen.

### An Österreich.

Die politischen „Verbrecher“  
Lieferst Du aus an Preußen heut'.  
Recht so — was sollen auch ehrliche Leut'  
In dem Hause der Schächer?

Der Kaiser von Maroko ist vergiftet. Es geht aus dieser That, sache unzweifelhaft hervor, daß er etwas bekommen hat, was ihm nicht bekommen ist.

### Leo XIII.

Der Papst ist wiederum gesundet,  
Und wenn ihm das Essen auch nicht mundet,  
So weiß er sich doch ein Vergnügen zu suchen:  
Er übt sich mit vielem Talent — im Fluchen!